學生出國研修心得報告



研修學年度/學期	110-1
薦送學校、系所、年級	國立臺北科技大學
	互動設計系 碩三
中文姓名	
研修國家	德國
研修學校	Darmstadt University of Applied Sciences
	(Hochschule Darmstadt)

赴外研修調查表

研修國家: <u>德國</u> 研修學校: <u>Darmstadt University of Applied Sci</u>
ences (Hochschule Darmstadt)
研修學期:■上學期 □下學期 當地研修科系: <u>Expanded Media</u>
研修期間:西元 <u>2022</u> 年 <u>9</u> 月 <u>1</u> 日至 <u>2023</u> 年 <u>2</u> 月 <u>15</u> 日
初期規劃
選擇此校原因: <u>有相符科系及該地理位置</u>
是否有相對應科系:■是(系所名稱 <u>Expanded Media</u>) □ 否
赴外學校申請
何時開始準備資料:西元 2022 年 4 月 20 日
何時繳交資料提出申請:西元 2022 年 5 月 5 日
何時獲得錄取通知:西元 <u>2022</u> 年 <u>6</u> 月 <u>10</u> 日
申請所需資料清單(若有網址請提供):
簽證申請
目不雰囲山建筑路・■目□不
是否需要申請簽證:■是□否
簽證費用: \$ 2290 (新台幣)
申請/核發簽證單位(如駐台辦事處):德國在台協會
申請簽證官方網頁:https://taipei.diplo.de/tw-zh-tw/service/visa-
einreise/-/2453292
申請所需文件(請逐一列出): 網站上有詳細內容
申請所需時程:
費用
當地學校需繳交費用
學費:(新台幣)
其他項目: <u>semester fee</u> 費用: <u>222</u> (歐元)
其他項目:費用:(新台幣)
整體總開銷(含:簽證、交通、伙食、住宿等):(新台幣)
課程與學分抵免
選課方式: ■線上選課 □ 紙本選課 □ 其他:
選修學分數上限與下限:上限下限
是否可跨系選課:■是 □否 □其他:
課程難易度:□ 困難 ■ 普通 □ 容易

學分抵免
• 是否有抵免學分:□有 □ 無
• 學分抵免難易度:□困難 □普通□容易
• 抵免學分數:堂課,共學分
• 當地研修之課程名稱: 學分:
學分:
北科大抵免課程名稱: 學分:
學分:
語言學習資源:■有□無(如:語言學習中心)
• 是否額外收取費用:□是■否
請簡單說明學習的語言、方式及申請單位等
開學前有進行線上的德文測試,測試後會分班。在正式開始課程前
<u>會上一個月的德文課。</u>
住宿
交換學校所提供之住宿選項
□交換學校宿舍
■交換學校配合之校外租屋公司
□交換學校提供之校外租屋資訊
學校是否提供宿舍:□是■否:
校內宿舍型式包含:□單人房 □雙人房 □其他:人房
您採用的住宿方式:
□學校宿舍人房□寄宿家庭□自行租屋■其他: <u>學校配合之校</u>
外宿舍
其他住宿資訊來源:□研修學校□朋友
□網路-網址:
住宿費用:
您所住宿的房型費用
<u>\$ 410</u> (歐元) □一週 ■一個月 □一學期
就您所知,其他房型費用:
□單人房: \$(新台幣) □一週 □一個月 □一學期
□雙人房: \$(新台幣) □一週 □一個月 □一學期
□多人房:人房: <u>\$</u> (新台幣) □一週 □一個月 □一學期
交通
研修學校是否有提供接機服務:□是■ 否
若有,是否收取費用:□是 <u>\$</u> (新台幣)□否

學校附近交通工具(距離可以步行距離計算) ■公車 站名: Darmstadt Hochschule (距學校距離: 400m (5min)) 計費方式:有學期票不用付費 ■火車 站名: Darmstadt HBF (距學校距離: 1100m (15min)) 計費方式:有學期票不用付費 ■捷運 站名:____Berliner Allee____ (距學校距離:__1000m(13min)__) 計費方式:有學期票不用付費 □公共自行車 站名:_____(距學校距離:____) 計費方式: □其他:_____(距學校距離:____) 計費方式: 口無 牛活 當地平均溫度(攝氏)範圍:0-20度 校園內是否有提供無線上網(Wifi):■有□無 住宿環境是否有提供無線上網(Wifi):■有(需自行準備分享器) □無 當地英語使用普及率:■偏高 □ 普通 □ 偏低 當地物價與台北之比較 例如:捷克布拉格 vs.台北為 1.2 比 1 (即為當地物價比台北貴 20%) 交換學校所在國家城市與比例 1.2 vs. 臺北:1 生活用品採買地點 學校附近:請以條列式簡單說明店名、交通位置等

REWE 超市: 距學校約走路 5-10 分鐘

其他:請以條列式簡單說明店名、交通位置等 以下店家全部都位於市中心 Luisenplatz, 距學校約 10-15 分鐘車程

超市:REWE, Netto, Aldi, Go Asia(亞洲超市), Deniz Supermarket(土耳 其紹市)

日用品、生活用品:DM, Rossmann, Müller, Woolworth, Tedi

<u>書店:Thalia, Hugendubel</u>

電器用品:Saturn

百貨公司:Galeria, Karstadt

醫院診所與藥局

學校附近:請以條列式簡單說明店名、交通位置等

其他:請以條列式簡單說明店名、交通位置等

次食 交園	
■校內餐廳 □宿舍餐廳 ■宿舍含廚房設備 □其他:	
六 <i>h</i> l	
交外 清大略分享校外附近用餐地點,並以條列式說明	
餐廳名稱:類型:價位:步行距離:	
餐廳名稱:類型:價位: 步行距離:	
其他建議	
其他建議	
	_

一、 緣起

大學時,我曾到過美國打工旅遊,當時與來自世界各地的學生,和當地的美國人一起工作、相處,工作之餘,我也去了美國的不同地方觀光旅遊,那是我第一次體驗西方的文化衝擊;而大學時,我並沒有把握好出國交換的機會,因此,在我考取研究所前,就一直有想要出國交換的意願,想把握機會,在學生身份的最後半年,好好的體驗和探索世界。

當時選擇德國主要有幾個原因,一是因為德國擁有良好的教育體系, 二是覺得德國的消費相較其他西歐國家,仍是相對比較便宜一點,三 是德國也是相較其他西歐國家,治安比較好一點的國家。

二、研修學校簡介

Hochschule Darmstadt (達姆斯塔特應用科技大學) 位於黑森州的 Darmstadt (達姆斯塔特市),從 Darmstadt 主火車站到法蘭克福主 火車站,只需約 20 分鐘的火車車程,而從 Darmstadt 主火車站也可 以直接搭乘機場巴士到法蘭克福機場,車程約需 20-30 分鐘,交通上 非常方便。

學校的校區是分佈在 Darmstadt, 主校區位在 Darmstadt 主火車站

附近(如圖),這裡有兩 間學生餐廳,國際事務處 也位於主校區,而設計系 則是位在

Mathildenhöhe·附近就是 Darmstadt 知名的地標Hochzeitsturm(婚禮塔)·而與 Darmstadt 相距約 40 分鐘車程的Dieburg(迪堡)是媒體和經濟相關科系的校區。我這次交換的學系



Expanded Media 上課地點就位在 Dieburg 校區。

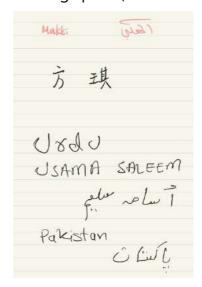
三、 國外研修之課程學習(課內)

在各科系還沒開始正式授課前,學校有提供為期一個月的德文課程, 我們當時是在台灣時,就先透過線上測驗系統測驗德文能力,學校會 依據德文能力替我們分班。雖然在確定可以到德國交換後,我就開始 學習德文,但因為學習的時間非常短暫,我還是被分配到了最基礎的 A 1.1 班級。

我的老師是一位波蘭人,雖然我們有指定的教材,但是老師並不用課本上課,而是一次教一句,像是 Wie heißt du? (你叫什麼名字?)接著讓大家倆倆練習這個對話,再教下一句時,練習的時候就會從第一句教過的開始練習。老師教的內容我覺得都是非常實用的對話,除了基本的自我介紹、打招呼,老師教了一系列的 Tags plan (每日計

畫),像是 Was machst du am

Nachmittag?(你下午要做什麼呢?)還有買東西結帳時,如果想刷卡怎麼說,這句話應該是我用得最多的德文之一了!我覺得這個方法很適合完全沒接觸過這個語言的人,因為你必須一邊說一邊想一邊記,而且整體課程完全不枯燥乏味,而是要一直跟同學互動;我們班有一半以上都是印度同學,和少數的交換生,在練習的空擋也會和這些同學們聊聊天,非常有趣!



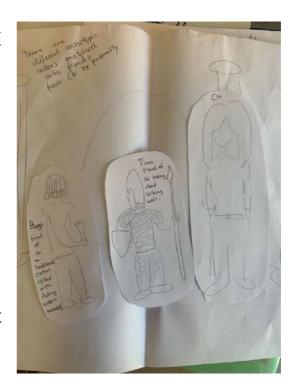
↑印度、巴基斯坦同學的簽名



←全班同學和 老師(中間金 髮者)

我還選修了一堂 "Studying in Germany - and liking it!" 這堂課的老師是一名美國人,第一堂課時不免俗的要認識同學,所以老師讓我們輪流倆倆對話,並寫下關於同學的三個資訊,當全部同學都輪過一輪時,大概就花了兩個小時,人生中好像沒有這樣不間斷連續講兩個小時的英文,雖然很累但現在想想覺得很有趣;老師除了介紹關於在德國生活的一些小知識外,老師也帶我們讀 Hofstede 的文化維度理論,因為修習那門課的同學都是來自世界各地的,因此透過文化維度理論,我們先探討彼此文化的差異,並再跟德國的文化做比較。最後幾堂課,老師則是透過量表來檢測我們在國外求學的壓力,並提供一些建議舒緩這些壓力。整個課程都是透過不斷的對話、討論而成,沒有什麼作業,但是卻常常讓我在當下沒辦法講出太多的話,因為很多議題和內容是我平常不太會去仔細思考的。

而 Expanded Media 系在正式上課前,舉辦了兩天說明,第一天除了簡單介紹科系外,也會讓每一門課的老師,講解自己的課程內容;第二天則是有一個簡單的工作坊,要為同學設計一本屬於他的雜誌,並在最後的階段,用材料將自己設計的雜誌做出 prototype,且限時10分鐘,過程很緊湊,但大家的成果都意外的還不錯!



↑德國同學替我設計的雜誌

我選修課程的全名是"Advanced Conception and Production: Virtual Environments for Storytellers - Introduction to Unreal Engine 4",主要就是學習 Unreal 引擎,老師在一開始介紹課程時,就有說沒有接觸過相關軟體的人都可以修,而我是從沒接觸過相關軟體,雖然一開始選修還是會有點擔心,但老師真的就是按部就班的教學,且當有同學有任何不懂的地方時,老師就會停下再重複講解

一次,甚至兩次,因此不 太會有跟不上的問題,所 以讓我這個沒有相關軟體 基礎的人,也感到很有成 就感,整體上課的氣氛非 常輕鬆,期末時每個同學 都要繳交自己製作出來的 場景。



↑我製作的場景

四、 國外研修之生活學習(課外)

因已修畢所有課程及通過碩士口試,因此較無課業上的壓力,所以這 遍年的時間,我走訪了許多地方。自己一直都很喜歡歷史、文化和建 築,在旅行的期間,也參訪了許多知名的博物館、建築和世界文化遺 產。

在布拉格尋找卡夫卡的蹤跡,坐在他經常拜訪的 Café Imperial 吃早餐;到慕尼黑參加 Oktoberfest,和鄰桌不識的夥伴一起舉杯;到紐倫堡觀看納粹德國遺留下的地標,站在希特勒進行講演的看台上,回想博物館裡訴說的納粹歷史;在克羅埃西亞的 Plitvice Lakes

National Park·欣賞自然的鬼斧神工;在巴登巴登體驗羅馬時期卡拉卡拉大帝·曾經到訪過的溫泉;在哈修塔特的湖邊安靜地享用當地的新鮮鱒魚;在德國的高速公路上·體驗無限速的快感;在巴賽隆納欣賞高地令人讚嘆的建築作品;在西班牙燉飯的發源地瓦倫西亞·品嚐道地內有兔肉的燉飯;在阿姆斯特丹的安妮之家·真實感受那用來藏身·又小窄的秘密房間;在巴黎羅浮宮觀看一幅幅世界名畫及一座座雕像;在不同的聖誕市集喝一杯紅酒·並帶回可愛的杯子留作紀念。









↑梵谷博物館

五、 與台灣學習環境之比較(請條列式列舉)

- 課程多元,且據其他交換生所說,可以跨系選修
- 老師的教學方式不同,台灣大多是老師講述授課,而德國很需要 與老師同學對話、討論,會逼著你當下去思考
- 據在當地念碩士的室友所說,老師們不太在乎出席,只要覺得有 把握,就可以登記考試(考試都需先登記)
- 同學的組成也很多元,有來自非常多不同國家的同學

六、 研修之具體效益(請條列式列舉)

- 英文口說及聽力大大提升,因為同學來自不同地方,聽了許多不同口音的英文
- 臨機應變能力提升,在歐洲旅行時,交通時常會出狀況,因此一 發現不對勁時,就要立刻找解決方法
- 看待事物的心胸變得更寬闊
- 可以親身體驗不同文化及風俗名情

七、 感想與建議

半年的時間真的一下就結束,這之中也有辛苦、困難的地方,但是現在回頭看,那也都只是過程,在國外生活的期間,會讓人更珍惜自己所擁有的文化、事物,相反地,也會看到很多自己還需要進步努力的地方。我覺得,出國交換是一個可以快速讓人成長的方式,若有意願要出國交換的同學,可以及早提升語言能力,雖然德國大部分的人都會說英文,但是如果德文能力好一點,在日常生活面仍是會有很大的幫助。